



DEBRECZEN

Szerkesztőség: Debrecen Bajcsy-Zs. utca 1. sz. (Kisgazdapárt helyiségénél) Jélem. Tel.: 41-13. Szerkesztőség hivatalos órák: d. u. 4 11-ig.

KELETMAGYARORSZÁGI NAPLÓ

Kiadóhivatal: Bajcsy-Zs. utca 1. (Független Kisgazdapárt helyiségénél) Jélemelet. Telefon. 41-14. Hivatalos órák: reggel 8 órától este 6-ig

Debrecen dolgozó népe izzó lelkesedéssel ünnepelte felszabadulásunk évfordulóját

Tudósítás a második oldalon

Túlteljesítettük az ötéves terv első esztendejének III. negyedévi előirányzatát

A Központi Statisztikai Hivatal jelentése a terv teljesítésének III. negyedévi eredményeiről

A népgazdaság fejlődését, valamint a dolgozók anyagi és kulturális élet színvonalának emelkedését 1950. III. negyedében a következők jellemzik:

A mezőgazdaságban a termelés és az állami gazdaságokban jelentősen magasabb volt, mint az országos átlag és pedig: búzából a tisztes-nél 5 százalékkal, az állami mezőgazdaságokban 13 százalékkal, rozsból a tisztes-nél 16 százalékkal, az állami gazdaságokban 30 százalékkal volt magasabb a holdankénti termés, mint az országos átlag.

Állami gazdaságok III. negyedében tovább fejlődtek. A gyártás legnagyobb mérvű a gépiparban. Míg ez év januárjában 5.6 tőrtől 100 hold szántóra, addig a III. negyedév végén 12.2 tőrtől. Jelentős huanadás mutatkozik az állami vállalatok és az állami gazdaságokban 100 ki. holdra eső állomány januártól szeptember 30-ig 43.4 százalékkal emelkedett.

Gépiparok számát 361-re emelkedett. Összes traktorok száma a múlt év hasonló időszakához képest 2830-eal, 5930-re nőtt.

A terménybeszolgáltatás terén jelentős eredmény mutatkozik. Kenyér gabonából a begyűjtés első szakaszának végéig, az Alkotmány ünnepéig az év beszoigáltatandó mennyiség 85 százaléka gyűlt be az előző év ugyanezen időre szóló 55 százalékos teljesítésével szemben.

Ipar:

Az ipar a kormány által jóváhagyott 1950. évi termelési tervet a III. negyedévben (július 1.-szeptember 30.) is túlteljesítette, amihez jelentős mértékben hozzájárult a darab- és a normarendezés, valamint a szocialista munka verseny ezt követő újabb kiszélesedése.

Az egész gyártás a III. negyedévben 106.9 százalékkal, ezen belül úgy a nehézipar, mint a könnyűipar 106.9 százalékkal teljesítette a tervet. A gyártás termelése 1949. III. negyedévhez képest 36.1 százalékkal, ezen belül a nehézipar termelése 37.4 százalékkal, a könnyűipar termelése pedig 34.8 százalékkal emelkedett.

Ez év III. negyedében az egyes iparágak termelési tervteljesítése a következőképpen alakult:

Iparcikk	Termelés 1950 III. negyedében	1949. III. negyedének % ban
Szén	110.9	110.9
Vasérc	111.6	111.6
Egyéb bányászati term.	128.2	128.2
Vas- és acéltermékek	129.9	129.9
Szerszámok	159.5	159.5
Mozdony	95.7	95.7
Motorkerékpár	95.1	95.1
Kerékpár	108.2	108.2
Varrógép	167.8	167.8
Mezőgazdasági gépek	107.	107.
Rádióvevő készülék	197.3	197.3
Villamosenergia	118.3	118.3
Műtrágya	114.4	114.4
Nyersbéltermékek	115.1	115.1
Tégla	202.6	202.6
Cement	136.4	136.4
Üveggyártás	166.1	166.1
Keménypóráru	142.1	142.1
Fekőbőr	126.1	126.1
Pamutszövet	119.3	119.3
Gyapjúfonal	148.5	148.5
Gyapjuszövet	110.4	110.4
Lán-kenderfonal	155.	155.
Kendernyűvet	151.0	151.0
Férfiöltöny	234.5	234.5
Bőr cipő	203.6	203.6
Húsáru	164.	164.
Szappan	153.4	153.4
Édesipari készítmények	215.4	215.4

A legfontosabb iparágak termelésének jelentős emelkedése mellett néhány iparág egyes fontos gyártmányok tekintetében nem teljesítette a termelési tervét. Így lemaradás mutatkozik a szerszámok, mozdony, motorkerékpár, mész, önjárt-űveg és rotációs papír termelési tervének teljesítésénél.

Tervein felül a III. negyedévben jelentős mennyiségű traktort, műtrágyát, vasércet, vasöntvényt, mezőgazdasági gépeket, vasúti járművet, tehergépkocsit, tró. és nyomópapírt, pamutszövetet, gyapjuszövetet, férfiöltönyt, bőrcipőt, húsáru, szappant és édesipari készítményt gyártottak.

Építőipar:

Az építőipar a tervidőszakban jelentősen tovább fejlődött. 1950. III. negyedévben a múlt év III. negyedévéhez képest az építőipar termelése kétszeresére emelkedett. Ezen belül a magasépítő ipar 187.8 százalékkal, a mélyépítő ipar 239.5 százalékkal érte el a múlt III. negyedévi termelésének

A legfontosabb iparágak termelésének 1950. III. negyedében az előző év megfelelő időszakához viszonyított emelkedése a következőképpen alakult:

Iparcsoport	Tervteljesítés %
Bányászati	104.7
Kohászati	107.0
Gépgyártás	105.4
Erőátviteli villamosipar	111.8
Gyengeáramú	106.5
Finom mechanika	108.5
Tömegcikk ipar	110.8
Közlekedési j. műhelyek	108.2
Villamosenergia termelés	101.
Építőanyag-ipar	99.2
Nehéz vegyipar	103.1
Könnyű vegyipar	119.6
Nehézipar együtt	106.9
Gumiipar	111.2
Faipar	117.5
Papíripar	107.9
Nyomdaipar	103.5
Textilipar	105.8
Bőr- és szőrméipar	109.6
Ruházati ipar	116.3
Mezőgazdasági ipar	105.
Könnyűipar együtt	106.9
Gyártás összesen	106.9

Mezőgazdaság:

A kenyérgabonatermés jó, közepes volt. A holdankénti búzatermés 16 százalékkal, a rozstermés 98 százalékkal volt magasabb a tavalyinál. A takarmány-

gabonatermés főleg a szárazság következtében az átlagnál gyengébb volt. A szocialista szektor főnyelvének mutatja, hogy a holdankénti

termelés és az állami gazdaságokban jelentősen magasabb volt, mint az országos átlag és pedig: búzából a tisztes-nél 5 százalékkal, az állami mezőgazdaságokban 13 százalékkal, rozsból a tisztes-nél 16 százalékkal, az állami gazdaságokban 30 százalékkal volt magasabb a holdankénti termés, mint az országos átlag.

Állami gazdaságok III. negyedében tovább fejlődtek. A gyártás legnagyobb mérvű a gépiparban. Míg ez év januárjában 5.6 tőrtől 100 hold szántóra, addig a III. negyedév végén 12.2 tőrtől. Jelentős huanadás mutatkozik az állami vállalatok és az állami gazdaságokban 100 ki. holdra eső állomány januártól szeptember 30-ig 43.4 százalékkal emelkedett.

Gépiparok számát 361-re emelkedett. Összes traktorok száma a múlt év hasonló időszakához képest 2830-eal, 5930-re nőtt.

A terménybeszolgáltatás terén jelentős eredmény mutatkozik. Kenyér gabonából a begyűjtés első szakaszának végéig, az Alkotmány ünnepéig az év beszoigáltatandó mennyiség 85 százaléka gyűlt be az előző év ugyanezen időre szóló 55 százalékos teljesítésével szemben.

Ez évben a magángazdaságok önkéntes beadás úján jobb mint kétszer annyit szolgáltatottak be, mint a múlt év ugyanezen időszakában. Augusztus 20-án úján a begyűjtés lendülete csökkent. A kenyérgabonánál lassabb ütemű a kenyérgabonából begyűjtése. Szeptember végéig az előző időszakhoz képest a begyűjtés 55 százaléka gyűlt be.

Ez év III. negyedében jelentős fejlődtek termelőszövetkezetek. Míg június 30-ig a termelőszövetkezetekbe belépett családok száma kerekén 46,000 volt, addig szeptember végén az majd nem kétszeresére, 86 ezerre nőtt. A termelőszövetkezetek ösztönzése ugyanazon idő alatt 482 ezer kat. holdról 740 ezer kat. holdra emelkedett.

Az őszi vetési munkálatok is jól haladnak. Szeptember 30-ig a mezőgazdaság az ösztönzési terv előirányzatának 54 százalékat teljesítette szemben a tavalyi 15 százalékkal, az őszi rozsvetési előirányzatának 26 százalékat szemben a tavalyi 27 százalékkal.

Közlekedés:

A vasút- és áruszállítás tervét 95 százalékkal teljesítette. A teheráru napi átlagos rakodása 1949. III. negyedéhez viszonyítva 24 százalékkal emelkedett. Külföldi

Beruházások:

Az 1950. III. negyedévben megvalósított népgazdasági beruházások összértéke az 1949 hasonló időszakában beruházott összeg 208.5 százaléka volt. Az emelkedés az iparban, bányászásban és építőiparban együtt 66.1 százalékkal, közlekedésben 107.2 százalékkal, kereskedelemben 70.8 százalékkal, a községi és városfejlesztésre, az

a múlt év III. negyedéhez viszonyítva 15.7 százalékkal 51 nappal 4.3 nappal csökkenett. A városi közlekedésben az autóbussz forgalom 19 százalékkal, a közúti vil. járműforgalom 10 százalékkal emelkedett.

A felemelt beruházás folytán számos új üzem, épület készült el és igen sok gép és termelő berendezés üzembe helyezése történt meg.

Áruforgalom:

1950. III. negyedében az állami nagykereskedelemben a múlt év hasonló időszakához képest 52.3 százalékkal emelkedett. Az állami és szövetkezeti kiskereskedelem áruforgalma 234.7 százalékos emelkedést mutat. Ezen belül az emelkedés az állami kiskereskedelemben 246.7, a

szövetkezeteknél 176.7 százalékkal. A dolgozó létszáma és az átlagkeresetek emelkedése következtében ugrásszerűen megcélvezett keresletet kiskereskedelmi hálózatunk általánosan kielégítette. Különösen megnövekedett a forgalom a múlt év hasonló időszakához képest jellemzően, gyapjuszövetben és cipőben.

A munkások és tisztviselők számának emelkedése és a munka termelékenységének alakulása

1950. III. negyedében tovább nőtt a népgazdaság minden ágában a munkások és tisztviselők létszáma. Az iparban foglalkoztatottak száma egy év alatt 90 ezerrel nőtt. A tervidőszak végén az építőiparban foglalkoztatottak száma 94 ezerrel volt magasabb, mint az év elején és 97 ezerrel több, mint a múlt év hasonló időpontjában. Így az egész iparban, az építőiparral együtt a foglalkoztatottak száma egy év

alatt 200 ezer fővel nőtt meg. A munkatermelékenység emelkedett. Az év III. negyedében a gyártásban az egy főre eső termelés értéke 19.4 százalékkal volt magasabb, mint 1949 azonos időszakában. Ezen belül a kohászati iparban 13.5 százalékkal, a gépgyártásban 20.19 százalékkal, a bányászban 9.2 százalékkal, a textiliparban 17 százalékkal emelkedett a termelékenység.

Szociális és kulturális eredmények

Az 1950-51. tanévben beiratkozott általános és ipariskolai tanulók létszáma meghaladja az 1,370,000-t. A középiskolai tanulók száma 13,200-al, 17 százalékkal növekedett az előző iskolaévhez képest. A beiratkozott tanulók száma 59 százalékos munkás- és dolgozó paraszt gyermeke. Az egyetemi és főiskolai hallgatók száma 1950-51. tanévben kb. 31 ezer fő, közel 15.5 százalékkal magasabb a tavalyinál. Az új tanévben kerekén

6,970,000 tankönyvet bocsátott a tanügyi kormányzat a tanuló ifjúság rendelkezésére. 1950 első háromnegyed évében a kiadott könyvek és brosúrák példányszáma meghaladta a 46.9 milliót, az emelkedés egy év alatt 45 százalékkal. 1950. III. negyedében a társadalombiztosítás kiterjesztése újabb évi 30 millió forint szociális juttatást jelent a dolgozóknak.

Magyar Nők! Magyar Anyák! Harcoljatok a békéért, gyermekeitek boldog jövőjéért! Szavazatok a Népfontra!

Aki békét akar, a Népfontra szavaz vasárnap

Debrecen és Hajdú-Bihar népe lelkesen készül a tanácsválasztásra

Soha ilyen hatalmas arányú demonstrációra nem készült még a magyar dolgozó nép, mint a tanácsválasztás. Ezen a napon minden dolgozó hitet tesz a béke, a szocializmus építése mellett.

Míg mi a béke egyszerű szereplőjére készülünk, nyugaton újabb háború tervét dolgozzák ki a kapitalista érdek kénye és kíváncsiak szerint a Fehér Ház szenátorai, Bradley, Crysler és a többiek mind, mind akik a háborúban látják az egyetlen kivezető utat a nyomorító gazdasági válságból, mely munkanélküliséget és a termelés csökését hozza magával a főkész országokban. Nyomort és szenvedést akarnak zúdítani a világra és ezt csak a mi harcos kiállásunk akadályozza meg.

A tanácsválasztással is hitet teszünk a béke szent ügye mellett. A tanácsválasztás győzelme újabb csapás az imperialistákra.

„Ezért legyen a választás — írta vasárnapi cikkében Rákosi Mátyás — egységes feltevéssel demonstráció a nagy Szovjetunió vezette béketábor ügye mellett. Erts meg belőle mindenkinek, hogy népünk számára céljás: a mi clemünk a teremtő béke, az ellenségé a pusztító háború.”

Dolgozóink városzerte ezért készülnek olyan lelkesedéssel a tanácsválasztásra. Azt mondotta Farkas Mihály dolgozó paraszt, mikor a népeveleők meglátogatták a napokban:

„Aki békét akar, az a Népfontra szavaz vasárnap. Mindannyian békeben akarunk élni. Csak a béke hozhatja meg számunkra nyugodt életet, a jólét növekedését és egyáltalán mindent, ami az életet szebbé és boldogabbá teszi. A béketábor erőt ad a tanácsválasztás, én és sok millió dolgozó társam is ezért szavazunk vasárnap a Népfontra jelöltjeire.”

Szabó László festősegéd a Magasépítési Nemzeti Vállalat dolgozója, akit a dolgozó nép bizalma a tanácsba jelölt, szintén nyilatkozik a nap jelentőségéről.

— Munkatársaim felé annyit mondom, hogy ezután is a tanácsban vezetett munkámon keresztül a dolgozó nép érdekeit szolgálom. Ugyanolyan jól igyekszem ellátni a rám rótt feladatokat, mint ahogy eddig a munkahelyemen. Dolgozó társaim ismerik, hogyan vettem ki részem eddig a munkából, nem fognak csalódni bennem a tanácsban végzett munkámmal kapcsolatban sem.

Ceglédi Sándor, a debreceni raktaufőnökség óradíjas dolgozója szintén örömmel készül a tanácsválasztások napjára.

— Végzetlenül jóleső érzés arra gondolni, — mondott —, hogy ezután még nagyobb felelősséggel, még több munkával szolgálhatom a dolgozó nép, a béke és a szocializmus ügyét. Egy percig sem érzek nyugtalanságot, hogy pártunkon kívüli vagyok. A Magyar Dolgozók Pártja szerető és gondoskodó iránymutatása és támogatása biztosítja számomra, hogy én is helytállóan tudok ezen a komoly poszton.

Major Miklós gazdálkodó Nagyszepes I. szám alatti lakos póttag a tanácsjelöltek listáján. A következőket mondja a tanácsválasztásokról.

— A békét erősebben az új ta-

nácsválasztással. A béke mindannyunk ügye. Minden becsületese ember legfontosabb magánügye is, már csak azért is, mert van már hazánk, a dolgozó nép állama, van mit védenünk.

Kiss András Nagyhegyes I. szám alatti gazdálkodónak is hasonló a véleménye a béke megvédéséről és a tanácsválasztásokról:

— Újabb és újabb győzelmek mutatják szocializmus felé való

haladásunkat — mondja. — A tanácsválasztás is ilyen győzelmi állomás ezen az úton. Előrehaladunk, a szovjet példák vezetnek bennünket, a Szovjetunióval szövetségben visszatérünk győzelemre a béke ügyét az egész világon. Hiába acsarkodnak az imperialisták a mi ügyünk biztos, 800 millió a béketábor ereje, és ezt a legyőzhetetlen tábor a népek vezére, a nagy Sztálin vezeti.

A tanácsválasztásra készen leszünk

Még két nap választ el bennünket a nagy naptól, a történelmi jelentőségű tanácsválasztás napjától. Erre a napra a dolgozó parasztság szívesen vállalkozik, hogy befejezzék az őszi szántás-vevési munkálatokat. Számos község dolgozó parasztsága hátrajó előtt napokkal elvégezte a vevést, tetteiket igazolja be a dolgozók államához való hűségét, becsülettel teljesítette a vállaltakat, a jól végzett munka után lelkesen készül a tanácsválasztás napjára.

Több község dolgozó parasztsága, illetőleg jobb községekben külön egyesek elmaradtak a szántás-vevési munkálatoktól. A dolgozó parasztság élénjárói itt is példát mutatnak: akár Téglást, akár Beregyóújfalu tekintetűk: sorra járták a hátralebélő, lemaradt dolgozó kis- és közép-parasztságot, figyelmeztették a késlekedő társaikra, felhívták munkájukat folytatni, felhívták dolgozó parasztságot a korai vevés sok előnyére, a minőségileg is jó munka fontosságára. Másutt a becsületre és lelkiismeretre figyelmeztették a késlekedő, kényelmesebb dolgozó parasztságot.

— Be kell tartani, amit ígértünk és vállaltunk, miattaink nem maradhat szegyenben és csúfságban a falu, község...

Sok helyen ez is használt és fokozott munkára készítette az elmaradtakat: behozták a hátrajóit és jő előt végezték az egész falu, magukat, a becsületet...

De több községben, Hajdú-Bihar számos helyén, a polgári járásban különösen — de Nádudvarban és Kabán is megőrzött nem egy esetben a dolgozó parasztságot, akik már elvégezték a szántás-vevést, segítségére siettek társaiknak, amelyek közül több öhibáján kívül maradt késedelemben.

— Egymáson segítünk — mondotta Bujdosó Mihály dolgozó paraszt —, de a tanácsválasztás napjára mindenképpen készen leszünk.

A gépállomás dolgozói is segítségére siettek a dolgozó parasz-

ságnak, hogy idejében elvégezhesse a búza vevését.

Együttműködésükkel, egymás megsegítésével, egymás buzdításával születte meg sok hajdú-biharmegyei községben a szép eredmény és futott be ezek nyomán a győzelmi jelentés sok helyről: jő előt végeztünk, jő előt befejeztük a szántás-vevést a tanácsválasztás jelöltjeire...

Azok a községek, amelyeknél még lemaradás van, de a hajrába be akarják hozni és becsülettel teljesíteni a vállalt kötelezettségeit, kövessék Bujdosó Mihály szavait:

— Egymáson segítünk: de a tanácsválasztás napjára mindenképpen készen kell lenni...

Minden szavazat a Népfontra erősítése, a béke győzelme...

Derecskén is jól látják a tanácsválasztások jelentőségét

Solymosi Sándor dolgozó kisparasztot tanácsagnak jelölt a Népfontra Bizottság. Nem mindennapi kitüntetés ez, éri ezt ő maga is és örömmel vegyes meghatótsággal beszél élete nagy fordulópontjáról.

— Nem is vártam, hogy tanácsagnak jelöljenek — mondotta —, de jólesik és igen nagy megtiszteltetésnek veszem, hogy résztvehetek ebben a munkában, mely a dolgozó nép érdekeit szolgálja és vállalom, hogy a reám rótt feladatokat becsülettel látom el.

— A muliban csak félve mertünk benyitni a jegyzői irodámat számunkra ott olyan „hatalmasságok” ültek, akik ember-számba sem vettek bennünket. Népi demokratikus kormányzatunk azonban a dolgozó parasztságot — hogy megvédje a közigazgatásban és saját kezébe vegye életének, sorsának irányítását.

— Mindig becsülettel dolgoztam a muliban is, azonban ak-

kor elismerés helyett rugás és pofon volt a „bűdös paraszti” osztályrésze. Ma lettem igazán ember, ma értékelik a munkámat igazán. Nem hiába dolgozunk ma már. Verejtékünkben nem az urak henyélnék, nem dözsölnek el keserves munkánk gyümölcseit, hanem mi magunk éljük fel és kapjuk vissza százszorosán a népi demokratikus rend száz meg száz egyszerű vívmányán keresztül.

— Sokat beszélgettem dolgozó társaimmal együtt a tanácsválasztásról. Bagdi Péter komám is szót értettünk ebben a kérdésben. Ő középparaszt és szívvel-lélekkel a népi demokratikus rend támogatója. Igen helyeselte a Magyar Dolgozók Pártjának politikáját, amikor a dolgozó parasztságnak jogot adott arra, hogy megvédje a közigazgatásban és saját kezébe vegye életének, sorsának irányítását.

— A Népfontra szavazok vasárnap — mondotta a komám,

— Rád is meg mind a mi jelöltjeinkre. Ismertük benneteket és bíztunk valamennyiötökben. Minden szavazat a Népfontra erősítése, a béke győzelme.

— Így beszélte és én helyeselt minden szavát. Igen élesen emlékeztek a mi községünkben is az elmúlt rendszerre. Népszerű jogyók basáskodtak és már delután mindegyik „angolosan” távozott a hivatalból. Disznótör, vadászatok várták a „nagyaságos jegyző urakat”. Telt mindenre az általuk bitort, a zsíros jegyzői álláson kívül meg-lévő 30-40 hold földből.

Ma a tanácsagok, ha kell, éjt-nappallá téve dolgoznak a nép érdekeiért. Nem úgy, mint a Horthy-korszak tisztviselői és a tanácsagok, akik nem ismerték a nép baját, a nép kívánságát, vagy ha ismerték is, nem volt érdekük, hogy meghallgassák, vagy orvosolják azokat.

„Mindenkinek szavazni fog!” Pillanatképek a választásra készülő Hajdú-Bihar megyéből

Holnapután az urnák elé járul az ország dolgozó népe. A tanácsválasztásra, a dolgozók hatalmának megerősítésére, a békes építés egyszerű alkotásainak létrehozására készül a magyar nép. Két nap múlva, aki békét akar, ott lesz a választáson. Ott lesz Hajdú-Bihar megye dolgozó népe is. Dolgozó parasztságot, munkások, a haladó értelmiség tagjai, nők és ifjak adják majd le szavazataikat a Népfontra jelöltjeire. A napokban jártuk a megyét és mindenütt lelkes készülődést tapasztaltunk a vasárnapi választásokra.

Ártánd határmenti kisközség. Kozák Jánosok lakása a falu főutcáján van. Előttük állunk meg és beszélgetünk az egykori zsellérrel.

— Haj, de nehéz is volt a nagybírtokosok ideje alatt — magyarázza Kozák János. — Látástól vakulásig kellett dolgozni, este, így őszi idő tájt, meg kézzel morzsoltuk a kukoricát, aztán két zsák meg nem tellett, addig nem kaptunk vacsorát az uraságtól. Mennyivel másabb ma! Szabad, boldog az életem, a fiam előtt a boldogulás, lehet katonatiszt, az amiről régen csak álmodhatott. A népi demokra-

cia engem földhöz juttatott és most a tanácsválasztások előtt még több és jobb munkámmal igyekszem szolgálni népem. A tanácsválasztások napján én is leadom szavazatomat dolgozó népünkre, békéinkre és boldog szocialista jövőnkre!

Zsákán a gépállomás udvarán szinte egymást érik a traktorok. Kovács András ifjú traktorista meg egyet igazán a gépen, aztán megáll. Könnyedén ugrik le a traktorról. Beszélgetni kezdünk.

— A mi gépállomásunk az elsők között vevett a megyében — mondja többek között. — Most

az őszi mélyszántás munkáját végezzük. Mi a munkában helytállunk és helyt fogunk állni a szavazásnál is. A mi jelöltjeinkre szavazunk, dolgozó népünk legjobbaira! Vasárnap a szavazócédulák erős fegyverré válnak a kezünkbe. Mi is erősebben fogjuk szavazatainkkal a békét.

Már rohog is Debrecen felé gépkocsink, de még mindig fülünkbe csengenek az ártándi és zsákai dolgozók szavai: „Nálunk mindenki szavazni fog!”

A békére, szocializmusunk építésére, dolgozóink legjobbaira...

Kónya Lajos:

A HELYI TANÁCSOK VÁLASZTÁSÁRA

Dohos várbörtön, ordások vak odca — ez volt nekünk a hivatalszoba. A félelem csikart szívünkbe, hogyha behívtak olykor valahova.

A választott „önkormányzati” szervek választása sem volt a mi ügyünk. Őt szavazták tartották azt a „rendet” s a milliók jogára mind jutlyult.

Költő dalolt: Fél kéne szabadulni s együtt meghányi-vetni száz bajunk! Szólt az ügyész: Istent, hazát szapulni! Hűvösre teszték. — Ilyen volt a mult.

Gondolj rá néha. Lásd, miből jutottál idáig, mily sötét pokol gyötört — sötétebb régi, odvas szavadoknál... De kivirult s tied lett itt a föld!

A hatalom, dicsőség és az ország — tied. Tanuld meg irányítani! Vedd hát kezébe gondjaid. Csillagozzák szíved sorsának állomásait!

Válassz Tanácsot! Néped legjavát add. Vezessen hűség, hűbe, szeretet! Erressz magadban biztos, tiszta vágyat. Őtörén tartsd jó erős kezed!

Igy hódítjuk meg végülis egészen a várat, így áll bízom a rögnön. Helyi Tanács! Légy: vér a nép szívében — s az ellenségnek: vaskemény ököl!

